

Λαογραφική έκπομπή της Πανελλήνιου Ένωσεως Ποντιακῶν Σωματείων

\* Εκπόμπη 133 (8-12-1976)

• • • • • ΣΗΜΑ • • • • •

‘Υπό τὴν αἰγίδα τῆς Πανελλήνιου Ένωσεως Ποντιακῶν Σωματείων  
ἀκοῦτε τὴν λαογραφική έκπομπή τοῦ Συλλόγου Φάρος Ποντίων - Ποντια-  
κή Ήχώ - πού γράφει ναὶ ἐπιμελεῖται δὲ Στάθης Φύσταθιάδης.-

• • • • τὸ σῆμα σβῆνει • • • •

Μέτην γενέτειρα γῇ ἡ φυχή τοῦ λαϊκοῦ ποιητῆ εἶναι πάντα σφιχτο-  
δεμένη. Η λαϊκή μοῦσα, μεμάτη αἴσθημα ζωῆς, περπατεῖ πάνω ἀπό χαρ-  
ιτηριστικά γεωγραφικά σημεῖα, ἀπό λιβάδια ναὶ βουνά, ποτάμια ναὶ ρυά-  
κια, τραγουδώντας τούς ναημούς ναὶ τίς χαρές τῶν ἀπλούντων ἀνθρώπων.

Μέσα στὸν δεδομένο γεωγραφικό χῶρο, δπωνζεῖ δὲ φορέας της, ἐκφρά-  
ζει ἡ ποντιακή μοῦσα τὰ αἰσθήματά του ναὶ δταν αὗτά εἶναι ἔρωτικά.  
Ἐτοι, στοχάζεται μέ φόβο τούτη ἡ μοῦσα, δταν βλέπη νά προβάλουν σάν  
ἄστρα οἱ ἀλλόφυλοι, σήν ‘Ανατολήν, Τιρυένελην, τ’ ‘Αρμαλοῦ τὸ Χάν’,  
τὸ Καρά-ναπάν, γιά νά ἐπισημάνῃ τὸν κίνδυνο στὴν ἀγαπημένη του Σοφί-  
τσα, στὴν ἐκλεκτή τῆς καρδιᾶς τοῦ παλληναριοῦ.

Ἐνας ἀλλόφυλος ἀπό ἐδῶ, ἐνας ἀπό ἐνεῖ, ἐνας ἄλλος πιδ πέρα, ἐπρ-  
βαλλαν σάν τὰ ἄστρα.

↑ Σοφίτσα μ' ἔξ μ' ἔβγαίνεις ναὶ μή φαίνεσαι  
ἔλέπνε σε ναὶ τ' ἄστρα ναὶ μαρένεσαι

• • • • ΛΥΡ - ΤΡΑΓ • • • •

Γιά τὴν Παναγία Σουμελᾶ ναὶ τὸ βουνό της, γιά τὴν περιοχή τῶν  
Ναμένων” “Τά Ναμένα”, γιά τὰ κοντινά χωριά ναὶ ἄλλα σημεῖα τῆς γύρω  
περιοχῆς, ἡ ποντιακή μοῦσα μᾶς δίνει ὀλόγλυκες μελωδίες ναὶ παρουσιά-  
ζει ὥρασες ποιητικές εἰδονες.

↑ ‘Εμέν οἱ λύκοι ἔσάρεφον ἀπανγκές σά Καμένα  
θά στείλω σε τὰ λύκατα μ' λερά νάι ματωμένα

\* Ήταν εύγενικό τό δύνειρο τοῦ παλληναριοῦ τοῦ Πόντου, νά γίνη καλόγερος στό χωριό "Κουσπιδή", στήν Λιβερά τσοπανδπουλο καὶ στήν Μαναγία Σουμελᾶ νά κάνη καὶ τόν φάλτη καὶ τόν τραγουδιστή.

\* Η ποντιακή μοῦσα θυμίζει τούς τέπους καὶ τά γεγονότα καὶ φανερώνει τά εύγενικά αἰσθήματα.

A Σοῦ Κουσπιδῆ καλόγερος, σήν Λιβεράν τσοπάνος σήν Μαναγίαν Σουμελᾶ, φύλτες καὶ τραγωδιάνος

\* Ακόμη καὶ τά σκαλοπάτια τῆς Σουμελᾶς, ἡ μεγάλη ἐκείνη ηλίμανα, δίνει ἔμπνευση στόν λαϊκό ποιητή, γιά νά συνθέσῃ μιάν ώραία εἰκόνα. Σάν τίς σκάλες τῆς Σουμελᾶς μοιάζουν οἱ πλεξίδες σου ἀγαπημένη μου, τῆς τραγουδᾶς τό ἔρωτευμένο παλληνάρι.

3 \* Η Μαναγία Σουμελᾶς ἔχει μακρέα σκάλας  
τό κορτσόπον ντό ἀγαπῶς ἔχει μακρέα τσάμιας

• • • • • ΛΥΡ - ΤΡΑΓ • • • • •

Τό ἔρωτευκό αἴσθημα πολλές φορές εἶναι ἔπηρεασμένο σέ μεγάλο βαθμό ἀπό τό θρησκευτικό συναίσθημα. Φάνυψυχολογική τούτη η ατάσταση τήν φανερώνει δύ πόντιος λαϊκός ποιητής μέ διάφορα στιχουργήματά του. Καμαρώνει τήν ἀγαπημένη του, δταν ἐκείνη ξεκινᾶ γιά τήν ἐκκλησία. Τήν παρακολουθεῖ σέ ὅλη τήν διάδρομή, ἀλλά καὶ μέσα στήν ἐκκλησία, δταν ἐκείνη γονυπετή μέ εὐλάβεια καὶ παρακαλεῖ τόν Θεό γιά τήν δικαίωση τοῦ ἔρωτά τους, καθώς πιστεύει δύ λαϊκός ποιητής.

"Οντες φορεῖς καὶ ἀναλλάσσεις καὶ πᾶς σήν ἐγκλεσίαν νά ποδεδίζω ντό ἔφτας τήν γονατοκλησίαν

• • • • • ΛΥΡ - ΤΡΑΓ • • • • •

\* Αιολουθοῦν διάφοροι παραδοσιακοί σκοποί. (2 σκοποί)

• • • • • ΛΥΡ - ΤΡΑΓ • • • • •

Καὶ τώρα τό τακτικό μας ἀνένδοτο. Διάλογος ἀνάμεσα σέ δυό γυναίκες. Κουπσομπολιά σέ βάρος τῶν ἀνδρῶν τους. Τῆς μιᾶς δύ ἀνδρας πίνει πολύ πιδτό. Τῆς ἄλλης δέν πίνει, ἀλλά εἶναι κάπιψ χαζούλης.

- Λέει ἡ πρώτεσα, πού ἔχ' τόν μεθύστακαν τόν ἄντραν. Νά σάν έσέν σουμέλα, πού ἔχει τόν μαλδν τόν ἄντραν, ρακέν 'κίν πίν', πουθέν 'κίν πάει ιι' ἀπό βραδύς ἐνωρίς ἔρτατι σ' δσπέτ'. "Αχ, ντό νά λέγω σε. 'Αοῦτος

τ' ἔμδν ὁ ἄντρας, πίν', πίν' τό ρακίν ναὶ χάν' τόν νοῦν ἀτ'.

- Καὶ ἡ ἄλλες "Ε Σοφία, ξοσ ναλλίσον εῖναι ἀπ' ἔμέν. Τ' ἔσδν ὁ ἄντρας πίν' τό ρακίν ναὶ χάν' τόν νοῦν ἀτ' εἰπες. Πίν', πίν' ναὶ χάν' τόν νοῦν ἀτ', ἂμαν θύταν ἀπομεθύν φέρ' τόν νοῦν ἀτ'. Κι' ἀμ ἀοῦτος τ' ἔμδν ὁ ἄντρας ναμμίσαν 'η ἔχ' νοῦν.

• . . . . . AYP - ΤΡΑΓ . . . . .

'Αθακοινώσεις: Συνεχίζονται οἱ ποντιακές ναλλιτεχνιές ἐνδηλώσεις σέ διάφορες περιοχές τῆς Βορείου Ελλάδος γιὰ τό πολεμικό σιάφος "Ο Πόντος".

'Εδῶ τελειώνει ἡ ἐκπομπή μας.-

'Υπό τήν αἰγιδά τῆς Μαντελλήντος • Ενώσεως • Πόντιακῶν Σωματείων  
'Ακούσατε τήν λαογραφική ἐκπομπή τοῦ Συλλόγου Φάρος Ποντίων  
Ποντιακή 'Ηχώ - πού γράφει ναὶ ἐπιμελεῖται ὁ Στάθης Εύσταθιάδης.-

• . . . . Τό. Σ Η Μ Α . σβάνεται . . . . .